

**Poland-Belchatów: Parts of machinery for mining, quarrying and construction**  
**OJ S 64/2020 31/03/2020**  
**Contract award notice – utilities**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

---

**Section I: Contracting entity**

**I.1. Name and addresses**

Official name: PGE Górnictwo i Energetyka Konwencjonalna SA

Postal address: ul. Węglowa 5

Town: Bełchatów

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 97-400

Country: Poland

Contact person: Małgorzata Baran

E-mail: [malgorzata.baran@gkpge.pl](mailto:malgorzata.baran@gkpge.pl)

Telephone: +48 757734243

Fax: +48 757734212

**Internet address(es):**

Main address: [www.pgegiiek.pl](http://www.pgegiiek.pl)

**I.6. Main activity**

Electricity

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Dostawa wahaczy dwukołowych pojazdów gaśnicowych TIK-M.001-01 dla PGE GiEK SA,  
Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów

Reference number: POST/GEK/GEK/PMR-KWT/11818/2019

**II.1.2. Main CPV code**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 92 sztuk wahaczy dwukołowych pojazdów gaśnicowych dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 2 465 600,00 PLN

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Część 1 – dostawa 36 sztuk wahaczy  
Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Main site or place of performance: PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów,  
ul. Górników Turowa 1, 59-916 Bogatynia, POLSKA.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 36 sztuk wahaczy dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Część 2 – dostawa 10 sztuk wahaczy  
Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Main site or place of performance: PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów,  
ul. Górników Turowa 1, 59-916 Bogatynia, POLSKA.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 10 sztuk wahaczy dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13.**

## **Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Część 3 – dostawa 10 sztuk wahaczy  
Lot No: 3

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Main site or place of performance: PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów,  
ul. Górników Turowa 1, 59-916 Bogatynia, POLSKA.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 10 sztuk wahaczy dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Część 4 – dostawa 18 sztuk wahaczy  
Lot No: 4

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Main site or place of performance: PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów,  
ul. Górników Turowa 1, 59-916 Bogatynia, POLSKA.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 18 sztuk wahaczy dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Część 5 – dostawa 18 sztuk wahaczy  
Lot No: 5

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

43600000 Parts of machinery for mining, quarrying and construction

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Main site or place of performance: PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów,  
ul. Górników Turowa 1, 59-916 Bogatynia, POLSKA.

**II.2.4. Description of the procurement**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa 18 sztuk wahaczy dla PGE GiEK SA, Oddział Kopalnia Węgla Brunatnego Turów.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description****IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system****IV.1.6. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used

**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 234-574548](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 1

**Lot No:** 1

**Title:**

Część 1 – dostawa 36 sztuk wahaczy

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/03/2020

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Jarex-Trans Piotr Jaromin

Postal address: ul. Długa 91

Town: Jeżów Sudecki

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 58-521

Country: Poland

E-mail: [jarex@jarex-trans.com.pl](mailto:jarex@jarex-trans.com.pl)

The contractor is an SME: yes

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 134 823,68 PLN

Total value of the contract/lot: 964 800,00 PLN

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

##### **V.2.6. Price paid for bargain purchases**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2

**Lot No:** 2

**Title:**

Część 2 – dostawa 10 sztuk wahaczy

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/03/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Jarex-Trans Piotr Jaromin

Postal address: ul. Długa 91

Town: Jeżów Sudecki

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 58-521

Country: Poland

E-mail: [jarex@jarex-trans.com.pl](mailto:jarex@jarex-trans.com.pl)

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 315 228,80 PLN

Total value of the contract/lot: 268 000,00 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting****V.2.6. Price paid for bargain purchases****Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 3

**Lot No:** 3

**Title:**

Część 3 – dostawa 10 sztuk wahaczy

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/03/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 2  
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Jarex-Trans Piotr Jaromin  
Postal address: ul. Długa 91  
Town: Jeżów Sudecki  
NUTS code: PL515 Jeleniogórski  
Postal code: 58-521  
Country: Poland  
E-mail: [jarex@jarex-trans.com.pl](mailto:jarex@jarex-trans.com.pl)  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 315 228,80 PLN  
Total value of the contract/lot: 268 000,00 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**V.2.6. Price paid for bargain purchases**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 4

**Lot No:** 4

**Title:**

Część 4 – dostawa 18 sztuk wahaczy

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/03/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2  
Number of tenders received from SMEs: 2  
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 2  
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Jarex-Trans Piotr Jaromin  
Postal address: ul. Długa 91  
Town: Jeżów Sudecki  
NUTS code: PL515 Jeleniogórski  
Postal code: 58-521  
Country: Poland

E-mail: [jarex@jarex-trans.com.pl](mailto:jarex@jarex-trans.com.pl)

The contractor is an SME: yes

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 567 411,84 PLN

Total value of the contract/lot: 482 400,00 PLN

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

#### **V.2.6. Price paid for bargain purchases**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 5

**Lot No:** 5

**Title:**

Część 5 – dostawa 18 sztuk wahaczy

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

11/03/2020

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Jarex-Trans Piotr Jaromin

Postal address: ul. Długa 91

Town: Jeżów Sudecki

NUTS code: PL515 Jeleniogórski

Postal code: 58-521

Country: Poland

E-mail: [jarex@jarex-trans.com.pl](mailto:jarex@jarex-trans.com.pl)

The contractor is an SME: yes

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 567 411,84 PLN

Total value of the contract/lot: 482 400,00 PLN

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

##### **V.2.6. Price paid for bargain purchases**

### **Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

27/03/2020